

BIRD WATCHERS CHECK LIST

EN INKATERRA AT
MACHU PICCHU
PERÚ



Rupicola peruvianus
Andean Cock of the Rocks
Gallito de las Rocas Andino

ABUNDANCIA DE AVES EN INKATERRA MACHU PICCHU HOTEL

En Inkaterra Machu Picchu Hotel es posible apreciar una gran diversidad y abundancia de aves debido a los esfuerzos realizados desde principios de los años ochenta, tales como:

- La observación directa de los especialistas de Inkaterra Asociación así como de científicos reconocidos ha permitido identificar las especies de flora y sus frutos que atraen a las aves de la zona, realizando Inkaterra en su propiedad la restitución del bosque de nubes;
- La utilización de comederos de frutas colocados en los árboles y en los jardines del hotel, en horas de la mañana, a fin de que las aves puedan encontrar una alternativa de alimento cerca a las instalaciones, en el horario de mayor actividad;
- El uso de nectarios para alimentar a los dieciocho picaflores es una actividad que ha tenido un gran éxito en los jardines de Inkaterra Machu Picchu, debido a la paciencia de los ornitólogos en esperar que estas hermosas aves se fueran acostumbrando a encontrar esa mezcla de agua con azúcar que tanto les gusta en bebederos fáciles de tomar, sobretodo durante la época de baja floración;
- Las casitas de Inkaterra Machu Picchu han sido construidas con material local, diseñadas para reducir el impacto visual en el lugar. Este diseño integrado con el entorno permite que la actividad de las aves sea muy similar a la que se da en medio del bosque de neblina, brindando a los viajeros una experiencia en armonía con la naturaleza; y,
- Varios años de experiencia del personal de Inkaterra los ha preparado para no alterar el entorno natural, así como para recibir a ornitólogos y personal especializado, los que han logrado identificar 192 especies de aves silvestres en los jardines de Inkaterra Machu Picchu Hotel.

THE ABUNDANCE OF BIRDS AT MACHU PICCHU HOTEL

At Machu Picchu Hotel, a profusion of birds can be observed, due to continuing programs which began early in the 1980s. The work includes:

- Direct observation by Inkaterra Association specialists and recognized scientists, identifying plant species and their fruits which attract birds of the region, Inkaterra has restituted in its property the original cloud forest environment,
- Using fruit and feeders on the trees and gardens of the hotel during morning hours, birds are attracted to our property at the time when they are most active,
- Using nectar to feed the 18 species of hummingbirds, an exciting activity in the Inkaterra Machu Picchu gardens, is an extraordinary achievement of our ornithologists who patiently brought these beautiful birds to become accustomed to finding the sugar water mixture they liked in feeders from which they could easily drink, especially when flowers are not abundant,
- Machu Picchu Inkaterra casitas have been built with local materials designed for minimal visual impact. The design integrates with the environment so bird activity here is very similar to the wild in the cloud forest, offering travelers an experience in harmony with nature, and
- For years the experienced Inkaterra staff has restored and preserved the natural surroundings. Invited ornithologists and staff experts who have been able to identify 192 species of wild birds in the Inkaterra Machu Picchu Hotel gardens.

BIRD WATCHERS CHECK LST

Nº	TAXON / CIENTIFIC NAME	COMMON ENGLISH NAME	COMMON SPANISH NAME	FA					♀	♂
ORDEN / ORDER TINAMIFORMES										
TINAMIDAE										
1	<i>Nothocercus nigrocapillus</i>	Hooded Tinamou	Perdiz de Cabeza Negra	U	—	—	○	○	○○	
2	<i>Crypturellus obsoletus</i>	Brown Tinamou	Perdiz Parda	C	—	—	○	○	○○	
ANATIDAE										
DUCKS										
3	<i>Merganetta armata</i>	Torrent Duck	Pato de los Torrentes	C	—	—	○	○	○○	
CRACIDAE										
GUANS										
4	<i>Chamaepetes goudotii</i>	Sickle-winged Guan	Pava de Ala de Hoz	R	—	—	○	○	○○	
5	<i>Penelope montagnii</i>	Andean Guan	Pava Andina	FC	—	—	○	○	○○	
ODONTOPHORIDAE										
WOOD-QUAILS										
6	<i>Odontophorus balliviani</i>	Stripe-faced Wood-Quail	Codorniz Enmascarada	R	—	—	○	○	○○	
PHALACROCORACIDAE										
CORMORANTS										
7	<i>Phalacrocorax brasilianus</i>	Neotropic Cormorant	Cormorán Neotropical	U	—	—	○	○	○○	
ARDEIDAE										
HERONS AND EGRETS										
8	<i>Tigrisoma fasciatum</i>	Fasciated Tiger Heron	Garza Atigrada / Pumagarza	U	—	—	○	○	○○	
9	<i>Bubulcus ibis</i>	Cattle Egret	Garcita Bueyera	R	—	—	○	○	○○	
10	<i>Egretta thula</i>	Snowy Egret	Garcita Blanca	R	—	—	○	○	○○	
CATHARTIDAE										
AMERICAN VULTURES										
11	<i>Vultur gryphus</i>	Andean Condor	Buitres Americanos Cóndor Andino	R	—	—	○	○	○○	
ACCIPITRIDAE										
HAWKS AND EAGLES										
12	<i>Spizaetus isidori</i>	Black and chestnut Eagle	Aguila Negra y Castaña	R	—	—	○	○	○○	
13	<i>Accipiter striatus</i>	Sharp-shinned Hawk	Gavilán Pajarero	U	—	—	○	○	○○	
14	<i>Rupornis magnirostris</i>	Roadside Hawk	Aguilucho Caminero	C	—	—	○	○	○○	
15	<i>Geranoaetus polyosoma</i>	Variable Hawk	Aguilucho Variable	U	—	—	○	○	○○	
16	<i>Geranoaetus melanoleucus</i>	Black-chested Buzzard-Eagle	Aguila de Pecho Negro	R	—	—	○	○	○○	
17	<i>Buteo platypterus</i>	Broad-winged Hawk	Aguilucho de Ala Ancha	U	—	—	○	○	○○	

Nº	TAXON / CIENTIFIC NAME	COMMON ENGLISH NAME	COMMON SPANISH NAME	FA					♀	♂
SCOLOPACIDAE										
18	<i>Actitis macularius</i>	SANDPIPERS Spotted Sandpiper	PLAYERO Playero Coleador	U	—	—	○	○	○○	
LARIDAE										
GULLS										
19	<i>Chroicocephalus serranus</i>	Andean Gull	GAVIOTAS Gaviota Andina	U	—	—	○	○	○○	
COLUMBIDAE										
PIGEONS AND DOVES										
20	<i>Columba livia</i>	Rock Pigeon	PALOMAS Paloma Doméstica	C	—	—	○	○	○○	
21	<i>Patagioenas fasciata</i>	Band-tailed Pigeon	Paloma de Nuca Blanca	U	—	—	○	○	○○	
22	<i>Patagioenas plumbea</i>	Plumbeous Pigeon	Paloma Plomiza	R	—	—	○	○	○○	
23	<i>Zenaida auriculata</i>	Eared Dove	Tórtola Orejuda	U	—	—	○	○	○○	
24	<i>Leptotila verreauxi</i>	White-tipped Dove	Paloma de Puntas Blancas	FC	—	—	○	○	○○	
25	<i>Zenytgon frenata</i>	White-throated Quail-Dove	Paloma- Perdiz de Garganta Blanca	C	—	—	○	○	○○	
CUCULIDAE										
CUCKOOS AND ANIS										
26	<i>Piaya cayana</i>	Squirrel Cuckoo	CUÇOS Cuco Ardilla	U	—	—	○	○	○○	
27	<i>Coccyzus melacoryphus</i>	Dark-billed Cuckoo	Cucillo de Pico Oscuro	U	—	—	○	○	○○	
28	<i>Crotophaga major</i>	Greater Ani	Garrapatero Grande	R	—	—	○	○	○○	
TYTONIDAE / STRIGIDAE										
OWLS										
29	<i>Tyto alba</i>	Barn Owl	BUHOS Lechuza de Campanario	R	—	—	○	○	○○	
30	<i>Ciccaba albitarsis</i>	Rufous-banded Owl	Búho Rufo Bandeado	R	—	—	○	○	○○	
31	<i>Glauclidium bolivianum</i>	Yungas Pygmy-Owl	Lechucita de las Yungas	R	—	—	○	○	○○	
STEATORNITHIDAE										
OILBIRDS										
32	<i>Steatornis caripensis</i>	Oilbird	GUACHAROS Guácharo	R	—	—	○	○	○○	
CAPRIMULGIDAE										
NIGHTJAR										
33	<i>Systellura longirostris</i>	Band-winged Nightjar	CHOTACABRAS Chotacabras de Ala Bandeada	R	—	—	○	○	○○	
34	<i>Uropsalis lyra</i>	Lyre-tailed Nightjar	Chotacabras Cola de Lira	U	—	—	○	○	○○	
APODIDAE										
SWIFTS										
35	<i>Streptoprocne zonaris</i>	White-collared Swift	VENCEJOS Vencejo de Collar Blanco	U	—	—	○	○	○○	
36	<i>Aeronautes andecolus</i>	Andean Swift	Vencejo Andino	U	—	—	○	○	○○	
TROCHILIDAE										
HUMMINGBIRDS										
37	<i>Eutoxeres condomini</i>	Buff-tailed Sicklebill	PICAFLORES Pico-de-Hoz de Cola Canela	R	—	—	○	○	○○	
38	<i>Phaethornis guy</i>	Green Hermit	Ermitaño Verde	U	—	—	○	○	○○	

Nº	TAXON / CIENTIFIC NAME	COMMON ENGLISH NAME	COMMON SPANISH NAME	FA						
39	<i>Colibri thalassinus</i>	Green Violet-ear	Oreja Violeta Verde	FC	—	—	○	○	○	○
40	<i>Colibri coruscans</i>	Sparkling Violet-ear	Oreja Violeta de Vientre Azul	FC	—	—	○	○	○	○
41	<i>Heliangelus amethysticollis</i>	Amethyst-throated Sunangel	Angel-del-Sol de Garganta Amatista	U	—	—	○	○	○	○
42	<i>Adelomyia melanogenys</i>	Speckled Hummingbird	Colibri Jaspeado	C	—	—	○	○	○	○
43	<i>Agelaiocercus kingi</i>	Long-tailed Sylph	Silfo de Cola Larga	FC	—	—	○	○	○	○
44	<i>Lesbia nuna</i>	Green-tailed Trainbearer	Colibri de Cola Larga Verde	U	—	—	○	○	○	○
45	<i>Coeligena coeligena</i>	Bronzy Inca	Inca Bronceado	U	—	—	○	○	○	○
46	<i>Coeligena torquata</i>	Collared Inca	Inca Acollarado	FC	—	—	○	○	○	○
47	<i>Coeligena violifer</i>	Violet-throated Starfrontlet	Inca de Garganta Violeta	U	—	—	○	○	○	○
48	<i>Lafresnaya lafresnayi</i>	Mountain Velvetbreast	Colibri Aterciopelado	R	—	—	○	○	○	○
49	<i>Ensifera ensifera</i>	Sword-billed Hummingbird	Colibri Pico-Espada	R	—	—	○	○	○	○
50	<i>Boissonneaua matthewsii</i>	Chestnut-breasted Coronet	Colibri de Pecho Castaño	FC	—	—	○	○	○	○
51	<i>Ocreotus underwoodii</i>	Booted Racket-tail	Colibri Cola de Raqueta	C	—	—	○	○	○	○
52	<i>Chaetocercus mulsant</i>	White-bellied Woodstar	Estrellita de Vientre Blanco	C	—	—	○	○	○	○
53	<i>Amazilia viridicauda</i>	Green-and-white Hummingbird	Colibri Verde y Blanco	FC	—	—	○	○	○	○
TROGONIDAE										
		QUETZALS	QUETZALES							
54	<i>Pharomachrus auriceps</i>	Golden-headed Quetzal	Quetzal de Cabeza Dorada	R	—	—	○	○	○	○
55	<i>Pharomachrus antisianus</i>	Crested Quetzal	Quetzal Crestado	C	—	—	○	○	○	○
56	<i>Trogon personatus</i>	Masked Trogon	Trogón Enmascarado	U	—	—	○	○	○	○
MOMOTIDAE										
		MOTMOTS	RELOJEROS							
57	<i>Baryphthengus martii</i>	Rufous Motmot	Relojero Rufo	R	—	—	○	○	○	○
58	<i>Momotus aequatorialis</i>	Andean Motmot	Relojero Andino	FC	—	—	○	○	○	○
BUCCONIDAE										
		PUFFBIRDS	BUCOS							
59	<i>Malacoptila fulvogularis</i>	Black-streaked Puffbird	Buco Listado de Negro	U	—	—	○	○	○	○
CAPITONIDAE										
		BARBETS	BARBUDOS							
60	<i>Eubucco versicolor</i>	Versicolored Barbet	Barbudo Versicolor	U	—	—	○	○	○	○
RAMPHASTIDAE										
		TOUCANS	TUCANES							
61	<i>Aulacorhynchus prasinus</i>	Emerald Toucanet	Tucancillo Esmeralda	R	—	—	○	○	○	○
62	<i>Aulacorhynchus coeruleicinctis</i>	Blue-banded Toucanet	Tucancillo de Franja Celeste	U	—	—	○	○	○	○
63	<i>Andigena hypoglauca</i>	Gray-breasted Mountain-Toucan	Tucán-Andino de Pecho Gris	U	—	—	○	○	○	○
PICIDAE										
		WOODPECKERS AND PICULETS	CARPINTEROS							
64	<i>Picumnus dorbignyianus</i>	Ocellated Piculet	Carpinterito Ocelado	C	—	—	○	○	○	○

Nº	TAXON / CIENTIFIC NAME	COMMON ENGLISH NAME	COMMON SPANISH NAME	FA						
65	<i>Veniliornis nigriceps</i>	Bar-bellied Woodpecker	Carpintero de Vientre Barrado	R	—	—	○	○	○	○
66	<i>Colaptes rubiginosus</i>	Golden-olive Woodpecker	Carpintero Olivo y Dorado	FC	—	—	○	○	○	○
67	<i>Colaptes rivolii</i>	Crimson-mantled Woodpecker	Carpintero de Manto Carmesí	R	—	—	○	○	○	○
68	<i>Campephilus haematogaster</i>	Crimson-bellied Woodpecker	Carpintero de Vientre Rojo	U	—	—	○	○	○	○
69	<i>Campephilus melanoleucos</i>	Crimson-crested Woodpecker	Carpintero de Cresta Roja	R	—	—	○	○	○	○
FALCONIDAE										
		FALCONS	HALCONES							
70	<i>Microstur gilvicolis</i>	Lined Forest-Falcon	Halcón-Montés de Ojo Blanco	R	—	—	○	○	○	○
71	<i>Falco sparverius cinnamominus</i>	American Kestrel	Cernicalo Americano	U	—	—	○	○	○	○
72	<i>Falco femoralis</i>	Aplomado Falcon	Halcón Aplomado	U	—	—	○	○	○	○
PSITTACIDAE										
		PARROTS AND PARAKEETS	LOROS							
73	<i>Psittacara mitratus</i>	Mitred Parakeet	Cotorra Mitrada	C	—	—	○	○	○	○
74	<i>Bolborhynchus orbygnesi</i>	Andean Parakeet	Perico Andino	R	—	—	○	○	○	○
75	<i>Pionus tumultuosus</i>	Speckle-faced Parrot	Loro Tumultuoso	C	—	—	○	○	○	○
76	<i>Amazona mercenarius</i>	Scaly-naped Parrot	Loro de Nuca Escamosa	R	—	—	○	○	○	○
THAMNOPHILIDAE										
		TYPICAL ANTIBIRDS	HORMIGUEROS							
77	<i>Thamnophilus caerulescens</i>	Variable Antshrike	Batará Variable	C	—	—	○	○	○	○
FORMICARIIDAE										
		GROUND ANTIBIRDS	HORMIGUEROS TERRESTRES							
78	<i>Grallaria squamigera</i>	Undulated Antpitta	Tororoi Ondulado	R	—	—	○	○	○	○
RHINOCRYPTIDAE										
		TAPACULOS	TAPACULOS							
79	<i>Scytalopus parvirostris</i>	Trilling Tapaculo	Tapaculo Trinador	R	—	—	○	○	○	○
DENDROCOLAPTIDAE										
		WOODCREEPERS	TREPATRONCOS							
80	<i>Xiphocolaptes prumeropirhynchus</i>	Strong-billed Woodcreeper	Trepador de Pico Fuerte	U	—	—	○	○	○	○
81	<i>Lepidocolaptes lacrymiger</i>	Montane Woodcreeper	Trepador Montano	R	—	—	○	○	○	○
FURNARIIDAE										
		FURNARIDS OR OVENBIRDS	HORNEROS							
82	<i>Xenops rutilans</i>	Streaked Xenops	Pico-Lezna Rayado	C	—	—	○	○	○	○
83	<i>Lochmias nematura</i>	Sharp-tailed Streamcreeper	Riachuelero	U	—	—	○	○	○	○
84	<i>Synallaxis azarae</i>	Azara's Spinetail	Cola-Espina de Azara	C	—	—	○	○	○	○
TYRANNIDAE										
		FLYCATCHERS & BECARDS	ATRAPAMOSCAS							
85	<i>Phyllomyias sclateri</i>	Sclater's Tyrannulet	Moscareta de Sclater	FC	—	—	○	○	○	○
86	<i>Phyllomyias nigrocapillus</i>	Black-capped Tyrannulet	Moscareta de Gorro Negro	U	—	—	○	○	○	○



Boissonneaua matthewsii | Chestnut-breasted Coronet

Nº	TAXON / CIENTIFIC NAME	COMMON ENGLISH NAME	COMMON SPANISH NAME	FA						
87	<i>Phyllomyias cinereiceps</i>	Ashy-headed Tyrannulet	Moscareta de Cabeza Ceniza	C	—	—	○	○	○	○
88	<i>Phyllomyias plumbeiceps</i>	Plumbeous-crowned Tyrannulet	Moscareta de Corona Plomiza	FC	—	—	○	○	○	○
89	<i>Elaenia flavogaster</i>	Yellow-bellied Elaenia	Fio-fío de Vientre Amarillo	C	—	—	○	○	○	○
90	<i>Elaenia albiceps</i>	White-crested Elaenia	Fio-fío de Cresta Blanca	C	—	—	○	○	○	○
91	<i>Elaenia obscura</i>	Highland Elaenia	Fio-fío Oscuro	U	—	—	○	○	○	○
92	<i>Elaenia pallatangae</i>	Sierran Elaenia	Fio-fío Serrano	U	—	—	○	○	○	○
93	<i>Mecocerculus poecilocercus</i>	White-tailed Tyrannulet	Tiranillo de Cola Blanca	U	—	—	○	○	○	○
94	<i>Mecocerculus stictopterus</i>	White-banded Tyrannulet	Tiranillo de Ala Bandeada	U	—	—	○	○	○	○
95	<i>Mecocerculus leucophrys</i>	White-throated Tyrannulet	Tiranillo de Garganta Blanca	U	—	—	○	○	○	○
96	<i>Serpophaga cinerea</i>	Torrent Tyrannulet	Moscareta de los Torrentes	C	—	—	○	○	○	○
97	<i>Zimmerius bolivianus</i>	Bolivian Tyrannulet	Moscareta Boliviana	U	—	—	○	○	○	○
98	<i>Phylloscartes ophthalmicus</i>	Marbled-faced Bristle-Tyrant	Moscareta-Cerdosa de Cara Jaspeada	C	—	—	○	○	○	○
99	<i>Phylloscartes ventralis</i>	Mottle-checked Tyrannulet	Moscareta de Mejillas Moteadas	C	—	—	○	○	○	○
100	<i>Mionectes striaticollis</i>	Streak-necked Flycatcher	Mosquerito de Cuello Listado	C	—	—	○	○	○	○
101	<i>Leptopogon superciliosus</i>	Slaty-capped Flycatcher	Mosquerito de Gorro Pizarroso	C	—	—	○	○	○	○
102	<i>Hemitriccus granadensis</i>	Black-throated Tody-Tyrant	Tirano-Todi de Garganta Negra	R	—	—	○	○	○	○
103	<i>Todirostrum cinereum</i>	Common Tody-Flycatcher	Espatullilla Común	C	—	—	○	○	○	○
104	<i>Pyrrhomyias cinnamomeus</i>	Cinnamom Flycatcher	Mosquerito Canela	C	—	—	○	○	○	○
105	<i>Contopus fumigatus</i>	Smoke-colored Pewee	Pibí Ahumado	U	—	—	○	○	○	○
106	<i>Mitrephanes olivaceus</i>	Olive Flycatcher	Mosquerito-Moñudo Oliva	R	—	—	○	○	○	○
107	<i>Sayornis nigricans</i>	Black Phoebe	Mosquerito de Agua	FC	—	—	○	○	○	○
108	<i>Knipolegus poecilurus</i>	Rufous-tailed Tyrant	Viudita de Cola Rufa	R	—	—	○	○	○	○
109	<i>Knipolegus signatus</i>	Andean Tyrant	Viudita-Negra de Jelski / Viudita Andina	R	—	—	○	○	○	○
110	<i>Knipolegus aterrimus</i>	White-winged Black-Tyrant	Viudita-Negra de Ala Blanca	U	—	—	○	○	○	○
111	<i>Muscisaxicola fluvialis</i>	Little Ground-Tyrant	Dormilona Enana	U	—	—	○	○	○	○
112	<i>Ochthoeca cinnamomeiventris</i>	Slaty-backed Chat-Tyrant	Pitajo de Dorso Pizarroso	R	—	—	○	○	○	○
113	<i>Myiozetetes similis</i>	Social Flycatcher	Mosquero Social	U	—	—	○	○	○	○
114	<i>Myiodynastes chrysoccephalus</i>	Golden-crowned Flycatcher	Mosquero de Corona Dorada	FC	—	—	○	○	○	○
118	<i>Megarynchus pitangua</i>	Boat-billed Flycatcher	Mosquero Picudo	R	—	—	○	○	○	○
119	<i>Tyrannus melancholicus</i>	Tropical Kingbird	Tirano Tropical	FC	—	—	○	○	○	○
120	<i>Tyrannus savana</i>	Fork-tailed Flycatcher	Tijereta Sabanera	R	—	—	○	○	○	○
121	<i>Casiornis Rufus</i>	Rufous Casiornis	Casiornis Rufo	R	—	—	○	○	○	○
122	<i>Myiarchus tuberculifer</i>	Dusky-capped Flycatcher	Copetón de Cresta Oscura	U	—	—	○	○	○	○
123	<i>Pachyramphus versicolor</i>	Barred Becard	Cabezón Barreteado	C	—	—	○	○	○	○
124	<i>Pachyramphus polychopterus</i>	White-winged Becard	Cabezón de Ala Blanca	R	—	—	○	○	○	○
COTINGIDAE				COTINGAS						
125	<i>Pipreola intermedia</i>	Band-tailed Fruiteater	Frutero de Cola Bandeada	R	—	—	○	○	○	○

Nº	TAXON / CIENTIFIC NAME	COMMON ENGLISH NAME	COMMON SPANISH NAME	FA						
126	<i>Pipreola arcuata</i>	Barred Fruiteater	Frutero Barrado	R	—	—	○	○	○	○
127	<i>Pipreola pulchra</i>	Masked Fruiteater	Frutero Enmascarado	U	—	—	○	○	○	○
128	<i>Ampelion rufaxilla</i>	Chestnut-crested Cotinga	Cotinga de Cresta Castaña	R	—	—	○	○	○	○
129	<i>Rupicola peruvianus</i>	Andean Cock-of-the-rock	Gallito-de-las-Rocas Andino	C	—	—	○	○	○	○
VIREONIDAE				VIREOS						
130	<i>Vireo leucophrys</i>	Brown-capped Vireo	Vireo de Gorro Pardo	FC	—	—	○	○	○	○
131	<i>Vireo olivaceus</i>	Red-eyed Vireo	Vireo de Ojo Rojo	FC	—	—	○	○	○	○
CORVIDAE				JAYS						
132	<i>Cyanocorax yncas</i>	Green Jay	Urraca Verde	U	—	—	○	○	○	○
HIRUNDINIDAE				SWALLOWS						
133	<i>Pygchelidon cyanoleuca</i>	Blue-and-white Swallow	Golondrina Azul y Blanco	FC	—	—	○	○	○	○
134	<i>Notiochelidon murina</i>	Brown-bellied Swallow	Golondrina de Vientre Pardo	R	—	—	○	○	○	○
TROGLODYTIDAE				WRENS						
135	<i>Troglodytes aedon</i>	House Wren	Cucarachero Común	FC	—	—	○	○	○	○
136	<i>Troglodytes solstitialis</i>	Mountain Wren	Cucarachero Montañés	U	—	—	○	○	○	○
137	<i>Pheugopedius eisenmanni</i>	Inca Wren	Cucarachero Inca	U	—	—	○	○	○	○
138	<i>Henicorhina leucophrys</i>	Gray-breasted Wood-Wren	Cucarachero-Montés de Pecho Gris	FC	—	—	○	○	○	○
139	<i>Cyphorhinus thoracicus</i>	Chestnut-breasted Wren	Cucarachero de Pecho Castaño	R	—	—	○	○	○	○
CINCLIDAE				DIPPERS						
140	<i>Cinclus leucocephalus</i>	White-capped Dipper	Mirlo Acuático de Gorro Blanco	C	—	—	○	○	○	○
TURDIDAE				THRUSHES						
141	<i>Myadestes ralloides</i>	Andean Solitaire	TORDOS Y SOLITARIOS Solitario Andino	C	—	—	○	○	○	○
142	<i>Catharus ustulatus</i>	Swainson's Thrush	Zorzal de Swainson	U	—	—	○	○	○	○
143	<i>Entomodestes leucotis</i>	White-eared Solitaire	Solitario de Orejas Blancas	C	—	—	○	○	○	○
144	<i>Turdus nigriceps</i>	Andean Slaty-Thrush	Zorzal-Pizarroso	R	—	—	○	○	○	○
145	<i>Turdus fuscater</i>	Great Thrush	Zorzal Grande	R	—	—	○	○	○	○
146	<i>Turdus chiguanco</i>	Chiguanco Thrush	Zorzal Chiguanco	FC	—	—	○	○	○	○
147	<i>Turdus serranus</i>	Glossy-black Thrush	Zorzal Negro-Brilloso	U	—	—	○	○	○	○
THRAUPIDAE				TANAGERS & BUSH TANAGERS						
148	<i>Creurgops dentatus</i>	Slaty Tanager	TANGARAS Tángara Pizarrosa	R	—	—	○	○	○	○

Nº	TAXON / CIENTIFIC NAME	COMMON ENGLISH NAME	COMMON SPANISH NAME	FA						
149	<i>Hemispingus superciliaris</i>	Superciliaried Hemispingus	Hemispingo Superciliado	U	_____	_____	○	○	○	○
150	<i>Hemispingus frontalis</i>	Oleaginous Hemispingus	Hemispingo Oleaginoso	C	_____	_____	○	○	○	○
151	<i>Hemispingus trifasciatus</i>	Three-striped Hemispingus	Hemispingo Trirrayado	U	_____	_____	○	○	○	○
152	<i>Cnemoscopus rubrirostris</i>	Gray-hooded Bush-Tanager	Tangara-de-Monte de Capucho Gris	U	_____	_____	○	○	○	○
153	<i>Thlypopsis ornata</i>	Rufous-chested Tanager	Tangara de Pecho Rufo	U	_____	_____	○	○	○	○
154	<i>Thlypopsis ruficeps</i>	Rust and yellow Tanager	Tangara Rufo y Amarillo	U	_____	_____	○	○	○	○
155	<i>Tachyphonus rufus</i>	White-lined Tanager	Tangara de Lineas Blancas	U	_____	_____	○	○	○	○
156	<i>Ramphocelus carbo</i>	Silver-beaked Tanager	Tangara de Pico Plateado	U	_____	_____	○	○	○	○
157	<i>Buthraupis montana</i>	Hooded Mountain-Tanager	Tangara-de-Montaña Encapuchada	R	_____	_____	○	○	○	○
158	<i>Anisognathus igniventris</i>	Scarlet-bellied Mountain-Tanager	Tangara-de-Montaña de Vientre Escarlata	U	_____	_____	○	○	○	○
159	<i>Anisognathus somptuosus</i>	Blue-winged Mountain-Tanager	Tangara-de-Montaña de Ala Azul	R	_____	_____	○	○	○	○
160	<i>Iridosornis reinhardti</i>	Yellow-scarfed Tanager	Tangara de Bufanda Amarilla	U	_____	_____	○	○	○	○
161	<i>Pipraeidea melanonota</i>	Fawn-breasted Tanager	Tangara de Pecho Anteado	C	_____	_____	○	○	○	○
162	<i>Pipraeidea bonariensis</i>	Blue-and-yellow Tanager	Tangara Azul y Amarillo	FC	_____	_____	○	○	○	○
163	<i>Thraupis episcopus</i>	Blue-gray Tanager	Tangara Azuleja /Luisa	FC	_____	_____	○	○	○	○
164	<i>Thraupis palmarum</i>	Palm Tanager	Tangara de Palmeras	U	_____	_____	○	○	○	○
165	<i>Thraupis cyanocephala</i>	Blue-capped Tanager	Tangara de Gorro Azul	C	_____	_____	○	○	○	○
166	<i>Tangara ruficervix</i>	Golden-naped Tanager	Tangara de Nuca Dorada	C	_____	_____	○	○	○	○
167	<i>Tangara viridicollis</i>	Silvery Tanager	Tángara Plateada	FC	_____	_____	○	○	○	○
168	<i>Tangara cyanicollis</i>	Blue-necked Tanager	Tangara de Cuello Azul	FC	_____	_____	○	○	○	○
169	<i>Tangara vassorii</i>	Blue-and-black Tanager	Tangara Azul y Negro	U	_____	_____	○	○	○	○
170	<i>Tangara nigroviridis</i>	Beryl-spangled Tanager	Tangara Lentejuelada	U	_____	_____	○	○	○	○
171	<i>Tangara xanthocephala</i>	Saffron-crowned Tanager	Tangara de Corona Azafrán	FC	_____	_____	○	○	○	○
172	<i>Tangara parzudakii</i>	Flame-faced Tanager	Tangara Cara de Fuego	R	_____	_____	○	○	○	○
173	<i>Dacnis cayana</i>	Blue Dacnis	Dacnis Azul	C	_____	_____	○	○	○	○
174	<i>Chlorospingus flavopectus</i>	Common Bush-Tanager	Chlorospingo Común	U	_____	_____	○	○	○	○
175	<i>Chlorospingus parvirostris</i>	Short-billed Bush-Tanager	Chlorospingo de Pico Corto	U	_____	_____	○	○	○	○
176	<i>Chlorospingus flavigularis</i>	Yellow-throated Bush-Tanager	Chlorospingo de Garganta Amarilla	U	_____	_____	○	○	○	○
177	<i>Piranga flava</i>	Hepatic Tanager	Piranga Bermeja	C	_____	_____	○	○	○	○
178	<i>Piranga rubra</i>	Summer Tanager	Piranga Roja	U	_____	_____	○	○	○	○
179	<i>Piranga olivacea</i>	Scarlet Tanager	Piranga Escarlata	R	_____	_____	○	○	○	○
CONEBILL & FLOWERPIERCERS										
180	<i>Conirostrum albigrons</i>	Capped Conebill	Mielerito Coronado	C	_____	_____	○	○	○	○
181	<i>Diglossa brunneiventris</i>	Black-throated Flowerpiercer	Pincha-Flor de Garganta Negra	U	_____	_____	○	○	○	○
182	<i>Diglossa sittoides</i>	Rusty Flowerpiercer	Pincha-Flor de Pecho Canela	C	_____	_____	○	○	○	○
183	<i>Diglossopsis cyanea</i>	Masked Flowerpiercer	Pincha-Flor Enmascarado	C	_____	_____	○	○	○	○

Nº	TAXON / CIENTIFIC NAME	COMMON ENGLISH NAME	COMMON SPANISH NAME	FA						
184	<i>Sicalis olivascens</i>	YELLOWFINCH & SEEDEATERS	CHIRRIGÜE Y ESPIGUEROS	R	_____	_____	○	○	○	○
185	<i>Sporophila luctuosa</i>	Greenish Yellow-Finch	Chirigüe Verdoso	U	_____	_____	○	○	○	○
186	<i>Sporophila nigricollis</i>	Black-and-White Seedeater	Espiguero Negro y Blanco	U	_____	_____	○	○	○	○
187	<i>Catamenia analis</i>	Yellow-bellied Seedeater	Espiguero de Vientre Amarillo	U	_____	_____	○	○	○	○
188	<i>Tiaris obscurus</i>	Band-tailed Seedeater	Semillero de Cola Bandeada	U	_____	_____	○	○	○	○
		Dull -colored Grassquit	Semillero Pardo	U	_____	_____	○	○	○	○
SALTATORS										
189	<i>Saltator maximus</i>	Buff-throated Saltator	Saltador de Garganta Anteada	R	_____	_____	○	○	○	○
190	<i>Saltator aurantirostris</i>	Golden-billed Saltator	Saltador de Pico Dorado	U	_____	_____	○	○	○	○
EMBERIZIDAE										
191	<i>Zonotrichia capensis</i>	SPARROW & BRUSH-FINCHES	GORRION Y MATORRALEROS	C	_____	_____	○	○	○	○
192	<i>Arremon brunneinucha</i>	Rufous-collared Sparrow	Gorrion de Collar Rufo	C	_____	_____	○	○	○	○
193	<i>Atlapetes tricolor</i>	Chestnut-capped Brush-Finch	Matorralero de Gorro Castaño	U	_____	_____	○	○	○	○
194	<i>Atlapetes canigenis</i>	Tricolored Brush-Finch	Matorralero Tricolor	U	_____	_____	○	○	○	○
		Cuzco Brush-Finch	Matorralero de Cusco	U	_____	_____	○	○	○	○
CARDINALIDAE										
195	<i>Pheucticus chrysogaster</i>	GROSBEAK	PICOGRUESOS	U	_____	_____	○	○	○	○
196	<i>Pheucticus aureoventris</i>	Golden-bellied Grosbeak	Picogrueso Dorado	U	_____	_____	○	○	○	○
		Black-backed Grosbeak	Picogrueso de Dorso Negro	U	_____	_____	○	○	○	○
PARULIDAE										
197	<i>Setophaga pitiayumi</i>	WARBLERS & ALLIES	REINITAS	C	_____	_____	○	○	○	○
198	<i>Geothlypis aequinoctialis</i>	Tropical Parula	Parula Tropical	R	_____	_____	○	○	○	○
199	<i>Cardellina canadensis</i>	Masked Yellowthroat	Reinita Equinoceal	U	_____	_____	○	○	○	○
200	<i>Myioborus miniatus</i>	Canada Warbler	Reinita de Canada	FC	_____	_____	○	○	○	○
201	<i>Myioborus melanocephalus</i>	Slate-throated Redstart	Candelita de Garganta Plomiza	FC	_____	_____	○	○	○	○
202	<i>Myiothlypis luteoviridis</i>	Spectacled Redstart	Candelita de Anteojos	C	_____	_____	○	○	○	○
203	<i>Myiothlypis signata</i>	Citrine Warbler	Reinita Citrina	C	_____	_____	○	○	○	○
204	<i>Myiothlypis coronata</i>	Pale-legged Warbler	Reinita de Pata Pálida	FC	_____	_____	○	○	○	○
205	<i>Basileuterus tristriatus</i>	Russet-crowned Warbler	Reinita de Corona Rojiza	U	_____	_____	○	○	○	○
		Three-striped Warbler	Reinita de Cabeza Listada	U	_____	_____	○	○	○	○
ICTERIDAE										
206	<i>Psaracolius atrovirens</i>	OROPENDOLAS	OROPENDOLAS	FC	_____	_____	○	○	○	○
		Dusky-green Oropendola	Oropéndola Verde Oscuro	FC	_____	_____	○	○	○	○
FRINGILLIDAE										
207	<i>Spinus magellanicus</i>	SISKINS, EUPHONIA & ALLIES	JILGUEROS Y EUFONIAS	U	_____	_____	○	○	○	○
208	<i>Spinus olivaceus</i>	Hooded Siskin	Jilguero Encapuchado	U	_____	_____	○	○	○	○
		Olivaceous Siskin	Jilguero Oliváceo	U	_____	_____	○	○	○	○

Nº	TAXON / CIENTIFIC NAME	COMMON ENGLISH NAME	COMMON SPANISH NAME	FA	🕒	🦋	🚲	👂	♀ ♂
209	<i>Euphonia lanirostris</i>	Thick-billed Euphonia	Eufonia de Pico Grueso	FC	—	—	○	○	○○
210	<i>Euphonia xanthogaster</i>	Orange-bellied Euphonia	Eufonia de Lomo Dorado	R	—	—	○	○	○○
211	<i>Chlorophonia cyanea</i>	Blue-naped Chlorophonia	Clorofonia de Nuca Azul	U	—	—	○	○	○○

› INKATERRA ‹

AUTHENTIC NATURE TRAVEL IN PERU
SINCE 1975

LEYENDA / LEYEND

ABUNDANCIA:
FRECUENCIA DE AVISTAMIENTOS
R = RARA
FC = BASTANTE COMÚN
C = COMÚN
U = POCO COMÚN

ABUNDANCE:
SIGHTING FREQUENCY
R = RARE
FC = FAIRLY COMMON
C = COMMON
U = UNCOMMON



HORA / HOUR
EXCURSION
VISTO / SEEN



ESCUCHADO / HEARD
HEMBRA / MACHO
FEMALE / MALE

REVISADO POR LOS ORNITOLOGOS
VALIDATED BY THE ORNITHOLOGISTS

DR. JOHN P. O'NEILL
DR. JON FJELSA
DR. MANUEL A. PLENKE
DRA. IRMA FRANKE

Photo: Inkaterra

Rupicola peruvianus / Andean Cock-of-the-rock





EXCURSIONS / EXCURSIONES

- 1 INKATERRA NATURE WALK
ORCHIDS
BIRDS
TEA
SPECTACLED BEARS
TWILIGHT WALK
SPECIALIZED WALK
- 2 MANDOR
- 3 MUSEUM
- 4 MACHU PICCHU CITADEL
- 5 WAYNA PICCHU MOUNTAIN
- 6 APU MACHU PICCHU
- 7 CHOQUESUYSUY

ITA
INKATERRA
ASOCIACION

INKATERRA
MACHU PICCHU PUEBLO HOTEL
PERU

Machu Picchu
T. +51 21 1122 51 21 1123
F. +51 21 1124

Andalucía 174, Lima 18 - Perú
T. (511) 610 0400
central@inkaterra.com

USA 1 866 242 2889
UK 0 808 101 2224
Spain 900 965 222

www.inkaterra.com